



GEMINI SHIPPERS ASSOCIATION
 137 WEST 25TH STREET
 NEW YORK, NY 10001
 EMAIL: NOTICES@GEMINISHIPPERS.COM
 CONTRACT: 23-3283

CONTAINER AVAILABLE NOTICE

09/26/2023 12:46 PM

SHIPPER

INDUSTRIAS ASSILEM S A
KM 17 5 CARRETERA A SAN JUAN
SACATEPEQUEZ ZONA 6
ALDEA EL NARANJITO BODEGA 11
MIXCO, GUATEMALA

NOTIFY

KIRK ROBERTS TRADING INC
1440 BROADWAY 3RD FLOOR
NEW YORK
UNITED STATES

CONSIGNEE

KIRK ROBERTS TRADING INC
C/O LAND N SEA INC 1440 BROADWAY
3RD FLOOR NEW YORK
UNITED STATES

SECOND NOTIFY

VESSEL: SEALAND PHILADELPHIA
OPERATIONAL DISCH. PORT: LOS ANGELES, CA
PLACE OF RECEIPT: MIXCO
OPERATIONAL LOAD PORT: PUERTO QUETZAL
PLACE OF DELIVERY:

VOYAGE: OVDH4S1MA **POD ETA: 09/21/2023**
FPD ETA:
DEST.CARG MODE: Port

DESTINATION: LOS ANGELES, CA **IT ISSUED DATE:**
IT NUMBER: Local Clear **PLACE OF ISSUE: LOS ANGELES, CA**
LOAD PICKUP POOL ADDRESS: LA HARBOR APM TERMINAL

CLEARANCE POINT: LOS ANGELES, CA **FIRMS CODE: W185**
EMPTY RETURN DEPOT: Please Check <https://apps.usa.cma-cgm.com/econtainer/> daily

RELEASE DATE: 09/26/2023 **PAYMENT RECEIVED: YES** **OBL RECEIVED: YES**

Please Pay freight against the master B/L shown below

SCAC B/L # **BILL TYPE**
CMDU GTA0169919B **Waybill**

CONTAINER #	SEAL #	SIZE/TYPE	PIECE QTY & TYPE	WEIGHT	MEASURE	FREE BUSINESS DAYS AT PORT	LAST FREE DAY AT RAMP	PICKUP #
CMAU6748503	H7374202	40HC	942 BOXES	18999 LBS	2190.00 FTQ			
CMAU7880242	H7374201	40HC	980 BOXES	19445 LBS	2295.00 FTQ			

PLEASE NOTE :

For ATA, please refer to the vessel schedule which can be found online at cma-cgm.com. Please note that the ETA (estimated time of arrival) shown on this courtesy notice represents the arrival of the vessel at the pilot station, and does not indicate an ATA (actual time of arrival).

The Last Free Day at Ramp provides rail last free date for rail storage, which is payable by the merchant, to the rail provider per the rail provider's tariff. Equipment Demurrage charges incurred are payable to CMA CGM and do not include rail storage. Merchant Haulage standard and specialized rail equipment demurrage free time is 3 working days (including day of interchange).

Did you know that Arrival Notices, Customs information, ETA, Invoices, Container Tracking, Notifications etc. can easily be obtained on our user-friendly eBusiness website? You can also submit online payment for quick release. Online payments are processed within two hours. For more information, please visit our website www.cma-cgm.com.

Please note that demurrage will accrue at the expiration of Free Time in accordance with the CMA-CGM Tariff.

Failure to provide all release requirements prior to cargo discharge or rail arrival may result in storage charges.

THE PARTY TO WHOM THE DELIVERY ORDER HAS BEEN ISSUED SHALL BE ENTITLED TO TAKE DELIVERY OF THE CONTAINER(S) WHEN THEY ARRIVE IN THE INDICATED PLACE FROM THE INTENDED VESSEL.



GEMINI SHIPPERS ASSOCIATION
 137 WEST 25TH STREET
 NEW YORK, NY 10001
 EMAIL: NOTICES@GEMINISHIPPERS.COM
 CONTRACT: 23-3283

CONTAINER AVAILABLE NOTICE

09/26/2023 12:46 PM

SHIPPER

**INDUSTRIAS ASSILEM S A
 KM 17 5 CARRETERA A SAN JUAN
 SACATEPEQUEZ ZONA 6
 ALDEA EL NARANJITO BODEGA 11
 MIXCO, GUATEMALA**

NOTIFY

**KIRK ROBERTS TRADING INC
 1440 BROADWAY 3RD FLOOR
 NEW YORK
 UNITED STATES**

CONSIGNEE

**KIRK ROBERTS TRADING INC
 C/O LAND N SEA INC 1440 BROADWAY
 3RD FLOOR NEW YORK
 UNITED STATES**

SECOND NOTIFY

PLEASE NOTE :

IF THIS DELIVERY ORDER HAS BEEN ISSUED FOR SHIPMENTS COVERED BY WAYBILLS, THE CARRIER MAY WITHHOLD DELIVERY OF THE CONTAINER(S) WITHOUT PRIOR NOTICE TO THE RECEIVER.

STORE DOOR - DROP & PICK shipment, notification MUST be made via email to ssc.usemptsplit@cma-cgm.com to stop the detention clock.

Please note in the event that a chassis flip is required all costs associated will be billed to the account of the cargo. Pool of Pools chassis must be returned to valid Pool of Pools start/stop location. WCCP pool chassis must return to either Pier A or Pier J.

When you provide a check as payment, you authorize us either to use information from your check to make a one-time electronic fund transfer from your account or to process the payment as a check transaction.

For Carrier Haulage Moves - Effective April 1, 2019 When, in the U.S. at motor carriers option, driver remains with container, one (1) hour of free driver wait time will be provided. After expiration of 1 hour, the merchant will be billed \$150 per hour or any part thereof.

Shipments moved by customer nominated motor carriers will be billed to the merchant as per the individual motor carrier tariff

For electronic bank transfers remit to ABA # 021001088 ACH: 022000020

DBA CMA-CGM Beneficiary: CMA CGM & ANL Securities BV

HSBC Bank USA NA, 452 Fifth Ave, New York, NY, 10018, United States

Account Number 000279331 CHECKS WILL NO LONGER BE ACCEPTED AFTER JUNE 30,2023.

Note: Checks will no longer be accepted after June 30,2023.

ARRIVAL

REMIT TO

You may also send wire transfers as per below bank details:

**Please contact customer service for further information:
 Tel: 1-877-556-6308 East & West coast discharge ports
 "All carriers must have a valid equipment interchange agreement with CMA-CGM under UIIA. If needing to confirm please contact 757-961-2103"**

**CMA CGM (AMERICA) LLC
 ONE CMA CGM WAY**

**NORFOLK, VA
 UNITED STATES
 23502**

**BENEFICIARY: CMACGM & ANL
 SECURITIES BV
 HSBC BANK USA, N.A.
 452 FIFTH AVENUE
 NEW YORK, NY 10018
 ABA/ROUTING WIRE#: 021001088
 ACH: 022000020
 ACCT #: 000279331**